

NL

NL

NL



EUROPESE COMMISSIE

Brussel, 27.4.2010  
COM(2010)182 definitief

Voorstel voor een

**BESLUIT VAN HET EUROPEES PARLEMENT EN DE RAAD**

**betreffende de beschikbaarstelling van middelen uit het Europees Fonds voor  
aanpassing aan de globalisering overeenkomstig punt 28 van het Interinstitutioneel  
Akkoord van 17 mei 2006 tussen het Europees Parlement, de Raad en de Commissie  
betreffende de begrotingsdiscipline en een goed financieel beheer (EGF/2010/000 TA  
2010 – technische bijstand op initiatief van de Commissie)**

## TOELICHTING

Krachtens het Interinstitutioneel Akkoord van 17 mei 2006 tussen het Europees Parlement, de Raad en de Commissie betreffende de begrotingsdiscipline en een goed financieel beheer<sup>1</sup> (punt 28) mag uit het Europees Fonds voor aanpassing aan de globalisering (EFG) een jaarlijks maximumbedrag van 500 miljoen euro boven het maximum van de betrokken rubrieken van het financieel kader beschikbaar worden gesteld.

De regels die van toepassing zijn op de bijdragen uit het EFG zijn vastgesteld in Verordening (EG) nr. 1927/2006 van het Europees Parlement en de Raad van 20 december 2006 tot oprichting van een Europees Fonds voor aanpassing aan de globalisering<sup>2</sup>.

### **SAMENVATTING VAN DE AANVRAAG EN ANALYSE**

<b>Belangrijkste gegevens:</b>	
EFG-referentienummer	EGF/2010/000
Europese Commissie	Technische bijstand
Administratieve uitgaven: budget in euro's	1 110 000
% administratieve uitgaven (maximaal 0,35%)	0,22 %

Krachtens artikel 8, lid 1, van Verordening (EG) nr. 1927/2006 kan 0,35% van het jaarlijks maximumbedrag voor het EFG gebruikt worden voor technische bijstand op initiatief van de Commissie.

### **Te financieren technische bijstand en uitsplitsing van de geraamde kosten**

1. De bijdrage zal worden gebruikt voor uitgaven genoemd in artikel 8, leden 1 en 4, en artikel 9, lid 2, van Verordening (EG) nr. 1927/2006, zoals hieronder in detail beschreven.
2. Monitoring: de Commissie plant een reeks parallelle studies over de uitvoering van lopende EFG-dossiers. In deze studies zullen de uitvoering en de sterke en zwakke kanten worden onderzocht, successen worden vastgesteld en lessen worden getrokken voor toekomstige dossiers, en zullen de evaluatoren van nuttig basismateriaal worden voorzien. Met de eerste tien studies zal in 2010 worden begonnen. Zij zullen elk ongeveer 25 000 euro kosten, wat in totaal dus 250 000 euro maakt.
3. Voorlichting: de EFG-internetsite, die de Commissie krachtens artikel 9, lid 2, van Verordening (EG) nr. 1927/2006 moet opzetten en onderhouden, zal regelmatig worden geactualiseerd en uitgebreid. Daarbij zal elk nieuw element in alle EU-talen worden vertaald. De persmap zal worden afgedrukt, en het jaarverslag van het EFG zal worden opgesteld, vertaald, afgedrukt en verspreid. De algemene bekendheid en de zichtbaarheid van het EFG zal worden bevorderd. Het EFG zal in diverse publicaties van de Commissie en audiovisuele activiteiten aan bod komen. De kosten hiervan in 2010 worden op 240 000 euro geraamd.

<sup>1</sup> PB C 139 van 14.6.2006, blz. 1.

<sup>2</sup> PB L 406 van 30.12.2006, blz. 1.

4. Totstandbrenging van een kennisbasis: in het kader van een dienstencontract, dat op 50 000 euro wordt geraamd, zal een studie worden uitgevoerd om gegevens te verzamelen over ontslagfasen en ervaringen van individuele werknemers bij ontslag en re-integratie. De Commissie heeft deze studies nodig om Verordening (EG) nr. 1927/2006 in de lidstaten beter te kunnen uitvoeren.
5. Administratieve en technische bijstand: de Deskundigengroep van contactpersonen van het EFG<sup>3</sup>, die 27 leden telt, één van elke lidstaat, zal in 2010 twee vergaderingen houden, die op 35 000 euro per vergadering zijn begroot. De kosten voor beide vergaderingen samen worden op 70 000 euro geraamd.
6. Daarnaast zal de Commissie de uitwisseling van succesvolle werkwijzen tussen de lidstaten organiseren, zodat deelnemers met ervaring bij de uitvoering van EFG-dossiers een netwerk kunnen vormen en bij het bijeenbrengen van documentatie en het opstellen van verslagen door een deskundige kunnen worden bijgestaan. In 2010 zal één van deze vergaderingen worden gewijd aan de uitwisseling van informatie en ervaringen tussen de auditors die in de lidstaten met de EFG-audits belast zijn. Voor de auditors van de lidstaten is het EFG nog vrij nieuw omdat het even duurt voor de dossiers rijp zijn voor een audit. Zij willen graag de kans krijgen om onder elkaar en met de auditors van de Commissie informatie en ervaringen uit te wisselen. De kosten van deze netwerkactiviteit worden op 200 000 euro geraamd.
7. Evaluatie: de activiteiten voor de tussentijdse evaluatie van het EFG, zoals vastgesteld in artikel 17, lid 1, onder a), van Verordening (EG) nr. 1927/2006, zullen in 2010 een aanvang nemen. De raamovereenkomsten voor de evaluatie zijn te laat in 2009 goedgekeurd, waardoor het EFG de werkzaamheden vorig jaar niet meer kon beginnen; de eerste vastleggingen zijn bijgevolg uitgesteld en zullen – zoals oorspronkelijk gepland – 300 000 euro belopen.

---

<sup>3</sup> <http://ec.europa.eu/transparency/regexpert/detail.cfm?ref=2100>.

Vormen van technische bijstand	Geraamd aantal	Geraamde kosten per vorm van technische bijstand (in euro's)	Totale kosten (in euro's)
Monitoring: studies over de uitvoering	10	25 000	250 000
Voorlichtingsactiviteiten	Diverse	Kosten verschillen naar gelang van de activiteit	240 000
Totstandbrenging van een kennisbasis	1	50 000	50 000
Administratieve en technische bijstand: vergaderingen van de Deskundigengroep van contactpersonen van het EFG	2	35 000	70 000
Administratieve en technische ondersteuning: seminars over de uitvoering van het EFG	2	100 000	200 000
Evaluatie	1	300 000	300 000
<b>Totale geraamde kosten</b>			<b>1 110 000</b>

### Financiering

8. Voor het EFG is ieder jaar een budget van in totaal 500 miljoen euro beschikbaar. Krachtens artikel 8, lid 1, van Verordening (EG) nr. 1927/2006 kan 0,35% van dat bedrag (dit is 1 750 000 euro) gebruikt worden voor technische bijstand op initiatief van de Commissie. Momenteel is voor 2010 nog het hele bedrag beschikbaar; tot nu toe is nog niets voor technische bijstand toegewezen.
9. Voor technische bijstand op initiatief van de Commissie in 2010 wordt een bijdrage van 1 110 000 euro voorgesteld. Na de beschikbaarstelling van dat bedrag blijft nog 640 000 euro over voor eventuele andere behoeften later dit jaar.
10. Gezien het beschikbare maximumbedrag aan bijdragen uit het EFG ingevolge artikel 8, lid 1, van Verordening (EG) nr. 1927/2006, alsook de mogelijkheden tot herschikking van de kredieten, stelt de Commissie voor om uit het EFG het hierboven vermelde totale bedrag beschikbaar te stellen, dat zal worden toegewezen in het kader van rubriek 1a van de financiële vooruitzichten.
11. Met haar voorstel om middelen uit het EFG beschikbaar te stellen, leidt de Commissie de vereenvoudigde dialoogprocedure in, zoals voorgeschreven in punt 28 van het Interinstitutioneel Akkoord van 17 mei 2006, om van de twee takken van de begrotingsautoriteit de instemming te verkrijgen betreffende de noodzaak van het fonds gebruik te maken en betreffende het vereiste bedrag. De Commissie verzoekt

de eerste tak van de begrotingsautoriteit die op het passende politieke niveau overeenstemming bereikt over het ontwerp-voorstel voor een beschikbaarstelling uit het fonds de andere tak en de Commissie van zijn voornemens op de hoogte te brengen. Indien één van de twee takken van de begrotingsautoriteit het niet met het voorstel eens is, wordt een formele dialoogvergadering bijeengeroepen.

12. De Commissie presenteert afzonderlijk een voorstel tot overschrijving om in de begroting voor 2010 specifieke vastleggings- en betalingskredieten op te nemen, zoals voorgeschreven in punt 28 van het Interinstitutioneel Akkoord van 17 mei 2006.

Voorstel voor een

## BESLUIT VAN HET EUROPEES PARLEMENT EN DE RAAD

**betreffende de beschikbaarstelling van middelen uit het Europees Fonds voor aanpassing aan de globalisering overeenkomstig punt 28 van het Interinstitutioneel Akkoord van 17 mei 2006 tussen het Europees Parlement, de Raad en de Commissie betreffende de begrotingsdiscipline en een goed financieel beheer (EGF/2010/000 TA 2010 – technische bijstand op initiatief van de Commissie)**

HET EUROPEES PARLEMENT EN DE RAAD VAN DE EUROPESE UNIE,

Gelet op het Verdrag betreffende de werking van de Europese Unie,

Gelet op het Interinstitutioneel Akkoord van 17 mei 2006 tussen het Europees Parlement, de Raad en de Commissie betreffende de begrotingsdiscipline en een goed financieel beheer<sup>4</sup>, en met name op punt 28,

Gelet op Verordening (EG) nr. 1927/2006 van het Europees Parlement en de Raad van 20 december 2006 tot oprichting van een Europees fonds voor aanpassing aan de globalisering<sup>5</sup>, en met name op artikel 8, lid 2,

Gezien het voorstel van de Commissie<sup>6</sup>,

Overwegende hetgeen volgt:

- (1) Het Europees fonds voor aanpassing aan de globalisering (EFG) is opgericht om extra steun te verlenen aan ontslagen werknemers die te lijden hebben van de gevolgen van grote structurele veranderingen in de wereldhandelspatronen en om hen te helpen bij hun terugkeer op de arbeidsmarkt.
- (2) Het EFG staat sinds 1 mei 2009 ook open voor aanvragen om steun voor werknemers die worden ontslagen als gevolg van de wereldwijde financiële en economische crisis.
- (3) Krachtens het Interinstitutioneel Akkoord van 17 mei 2006 mag uit het EFG een jaarlijks maximumbedrag van 500 miljoen euro beschikbaar worden gesteld.
- (4) Krachtens Verordening (EG) nr. 1927/2006 kan 0,35% van dat jaarlijkse maximumbedrag gebruikt worden voor technische bijstand op initiatief van de Commissie. Bijgevolg stelt de Commissie voor om een bedrag van 1 110 000 euro beschikbaar te stellen.

---

<sup>4</sup> PB C 139 van 14.6.2006, blz. 1.

<sup>5</sup> PB L 406 van 30.12.2006, blz. 1.

<sup>6</sup> PB C [...] van [...], blz. [...].

- (5) Er moeten dan ook middelen uit het EFG beschikbaar worden gesteld voor technische bijstand op initiatief van de Commissie.

HEBBEN HET VOLGENDE BESLUIT VASTGESTELD:

*Artikel 1*

Ten laste van de algemene begroting van de Europese Unie voor het begrotingsjaar 2010 wordt een bedrag van 1 110 000 euro aan vastleggings- en betalingskredieten beschikbaar gesteld uit het Europees fonds voor aanpassing aan de globalisering (EFG).

*Artikel 2*

Dit besluit wordt bekendgemaakt in het *Publicatieblad van de Europese Unie*.

Gedaan te Brussel,

*Voor het Europees Parlement*  
*De voorzitter*

*Voor de Raad*  
*De voorzitter*